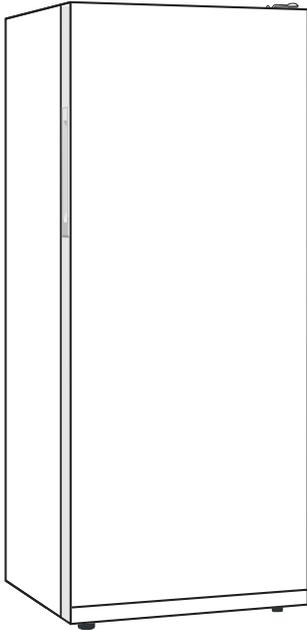


Danby® Designer

Owner's Use and Care Guide Guide d'utilisation et soins de Propriétaire Guía utilice y cuide del Proprietario

**Model • Modèle • Modelo
DUFM320WDD**



CAUTION:
Read and follow all
safety rules and
operating
instructions before
first use of this
product.

PRECAUTION:
Veuillez lire
attentivement les
consignes de sécurité
et les instructions
d'utilisation avant
l'utilisation initiale
de ce produit.

PRECAUCION:
Lea y observe todas
las reglas de
seguridad y las
instrucciones de
operación antes de
usar este producto
por primera vez.

UPRIGHT FREEZER

Owner's Use and Care Guide
Important Safety Information
Operating Instructions
Care and Maintenance
Troubleshooting

..... 1 - 5

CONGÉLATEUR VERTICAL

Guide d'utilisation et soins de Propriétaire
Information de Sécurité Importante
Consignes d'utilisation
Soins et Entretien
Dépannage

..... 6 - 10

CONGELADOR VERTICAL

Guía utilice y cuide del Proprietario
Información Importante de Seguridad
Instrucciones Operadoras
Cuidado y Mantenimiento
Solución Sugerida

..... 11 - 15

IMPORTANT SAFETY INFORMATION

ELECTRICAL REQUIREMENTS This appliance must be grounded. In the event of an electrical short circuit, grounding reduces the risk of electrical shock by providing an escape wire for the electrical current.

This appliance is equipped with a cord having a grounding wire with a grounding plug. The plug must be plugged into an outlet that is properly installed and grounded.

IMPORTANT WARNING

An empty refrigerator can pose a threat to children. To render the unit harmless we strongly recommend removing the door prior to disposal.

WARNING - Improper use of the grounding plug can result in a risk of electric shock. Consult a qualified electrician or serviceman if the grounding instructions are not completely understood, or if doubt exists as to whether the appliance is properly grounded.

DO NOT USE AN EXTENSION CORD

Use an exclusive wall outlet. Do not connect your refrigerator to extension cords or together with any other appliance in the same wall outlet.

INSTALLATION

Remove exterior and interior packings, wipe the outside thoroughly with a soft dry cloth and the inside with a wet, lukewarm cloth. Avoid placing the cabinet in a narrow recess or near any heat source, direct sunlight, or moisture. Let air circulate freely around the cabinet. Keep the rear of the freezer 5 inches away from the wall.

Location:

1) Select a place with a strong, level floor.

2) Allow 5 inches of space between the back of the freezer and any adjacent wall.

3) Avoid direct sunlight and heat. Direct sunlight may affect the acrylic coating. Heat sources nearby will cause higher electricity consumption.

4) Avoid very moist places. Too much moisture in the air will cause frost to form very quickly on the evaporator, and your freezer will have to be defrosted more frequently.

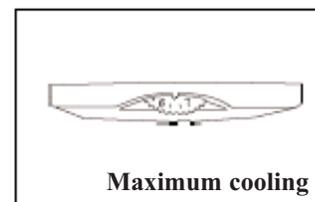
OPERATION

To avoid vibration, the cabinet must be set level. This is accomplished by adjusting the (2) front leveling legs located under the freezer cabinet. To start the freezer, turn the temperature control to the position corresponding to the desired cooling.

0 = No Cooling
3, 4 = Medium Cooling

1 = Minimum Cooling
MAX = Maximum Cooling

The freezer temperature will vary depending on the quantity of the food stored and on the frequency with which the door is opened.



DEFROSTING INSTRUCTIONS

Defrost and clean your freezer when frost has built up to about 1 1/4" (6mm) thickness. Complete defrosting and cleaning should be done at least once a year. In high humidity areas, a freezer may need more frequent defrosting and cleaning.

1) Turn temperature control to '0' (off) and unplug power cord.

2) Remove all frozen food. Wrap frozen food in several layers of newspaper and cover with a blanket. Food will stay frozen for several hours **OR** store frozen food in a cooler, additional refrigerator-freezer or in a cool area.

3) Place pans of hot water in freezer with door open to speed melting. Directing air from an electric fan into freezer will also help. Do not place fan in freezer.

4) Remove frost.

5) Wipe water from walls and bottom of freezer with a towel or sponge.

6) Wash inside walls.

7) Rinse and dry thoroughly.

8) Replace all frozen food.

9) Plug in power cord and refer to "Operation."

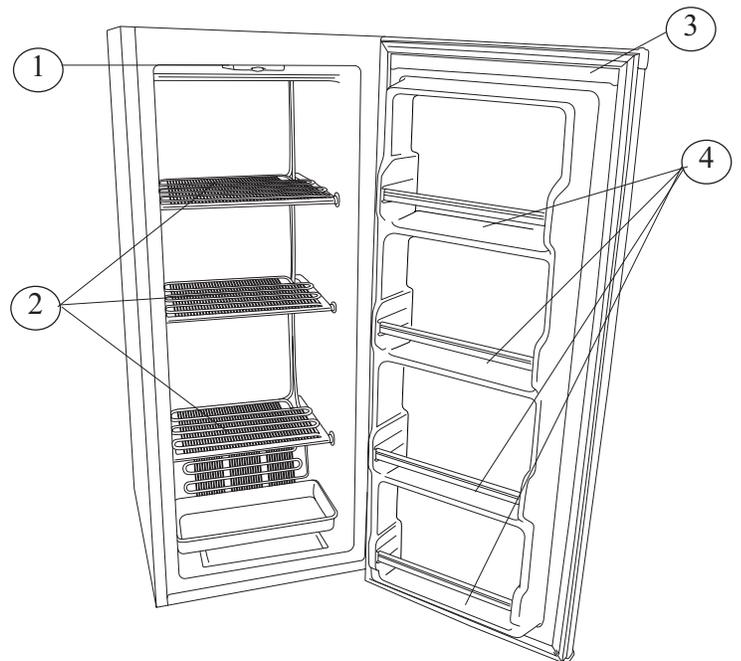
IMPORTANT: Do not use an ice pick, knife or other sharp-pointed tool to defrost freezer. Damage can occur.



OPERATING INSTRUCTIONS

FEATURES

- 1) **THERMOSTAT DIAL:** For controlling the temperature inside the freezer. Turns the motor on as soon as the temperature rises above the desired level.
- 2) **REFRIGERATED SHELVES:** 3 full width refrigerated shelves.
- 3) **MAGNETIC GASKET:** Tight fitting door seal keeps all the cooling power locked inside. No hooks or latches.
- 4) **DOOR BINS (4)**
- 5) **DRIP TRAY**



DOOR REVERSAL INSTRUCTIONS

CAUTION: To avoid personal injury to yourself and/or property, we recommend someone assist you during the door reversal process.

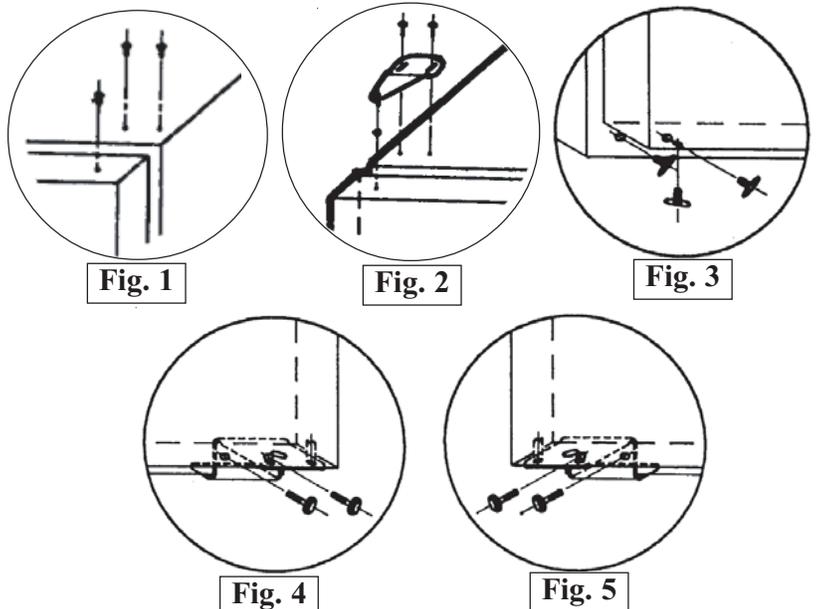
Fig. 1: Remove plastic plugs from top of cabinet and door.

Fig. 2: Loosen top hinge screws. Remove top hinge from current position and install with holes on other side of door.

Fig. 3: Remove plastic plugs from bottom door.

Fig. 4: Remove bottom screws, pin and hinge. Rotate screws, pin and hinge from current position with holes on other side of cabinet and door.

Fig. 5: Bottom screws and hinge shown on other side of cabinet and door.



NOTE: DO NOT OVER-TIGHTEN SCREWS. A SNUG FIT IS ALL THAT IS REQUIRED.

CARE AND MAINTENANCE

CLEANING

To clean the inside, use a soft cloth and a mixture of one tablespoon of baking soda to one quart of water. Other cleaning solution options are a mild soap sud solution, or mild detergent. Wash glass shelves in a mild detergent solution, then wipe dry with a soft, clean cloth. Clean the outside with a soft damp cloth and some mild detergent or appliance cleaner.

VACATION TIME

For short vacation periods, leave the control knob at its normal setting.

During longer absences;

a) Remove all foods.

b) Disconnect power cord from electrical outlet.

c) Clean the freezer thoroughly, including drip tray (defrost pan), located on the bottom of the unit.

d) Leave door open to avoid possible formations of condensate, mold or odors.

POWER FAILURE

Most power failures are corrected within an hour or two and will not affect your freezer temperatures. However, you should minimize the number of door openings while the power is off. During power failures of longer duration, take steps to protect your food by placing dry ice on top of packages, or wrapping packages in newspaper and covering them with a blanket.

IF YOU MOVE

Remove or securely fasten down all loose items inside the freezer. To avoid damaging the leveling legs, turn them all the way into the base.

SOME IMPORTANT RULES FOR THE CORRECT USE OF THE FREEZER:

- Never place hot foods in the freezer.
- Never place spoiled foods in the cabinet.
- Don't overload the cabinet.
- Don't open the door unless necessary.
- Should the freezer be stored without use for long periods, it is suggested that, after a careful cleaning, you leave the door ajar to allow the air to circulate inside the cabinet in order to avoid possible formations of condensate, mold or odors.

TROUBLESHOOTING

From time to time a problem may arise which is minor in nature, and a service call may not be necessary; use this troubleshooting guide for a possible solution. If the unit continues to operate improperly, call an authorized service depot or Danby's Toll Free Number for assistance.

Tel: 1-800-26- Danby®

| PROBLEM | POSSIBLE CAUSE | SUGGESTED SOLUTION |
|---|--|--|
| 1) Freezer does not work | <ul style="list-style-type: none"> • No power to unit. • Power cord is unplugged. • Wrong voltage is being used. | <ul style="list-style-type: none"> • Check connection of power cord to power source. • Plug in unit. • Use proper voltage. |
| 2) Freezer runs continuously. | <ul style="list-style-type: none"> • Temperature is too high. • Door is not closed. • Hot food inserted into cabinet. • Door opened too long or too often. • Close proximity to heat source or direct sunlight. | <ul style="list-style-type: none"> • Lower temperature control. • Close door securely. • Be sure food has cooled to room temperature before inserting. • Minimize door openings and duration. • Do not place unit close to heat sources or direct sunlight. |
| 3) Internal temperature not cold enough. | <ul style="list-style-type: none"> • No power to unit. • Power cord is unplugged. • Temp. control too low. • Door is not closed. • Hot food inserted. • Door opened too long/often. • Air flow obstruction. • Wrong voltage is being used. • Close proximity to heat source or direct sunlight. | <ul style="list-style-type: none"> • Check connection of power cord to power source. • Plug in unit. • Check settings, increase as needed. • Close door securely. • Be sure food has cooled to room temperature before inserting. • Minimize door openings and duration. • Allow room for air to circulate around the unit. • Use proper voltage. • Do not place unit close to heat sources or direct sunlight. |

INFORMATION DE SÉCURITÉ IMPORTANTE

CONDITIONS ÉLECTRIQUES

Cet appareil doit être mis à la terre. En cas de court-circuit, la mise à la terre réduit les risques de décharge électrique en fournissant un échappatoire au courant électrique.

L'appareil est muni d'un cordon électrique comprenant un fil de mise à la terre et une fiche de terre. Branchez la fiche dans une prise de courant correctement installée et mise à la terre.

technicien qualifié si vous ne comprenez pas bien les instructions de mise à la terre ou si vous avez un doute quelconque sur la bonne mise à la terre de l'appareil.

PRÉCAUTION IMPORTANTE

Un réfrigérateur vide peut constituer une menace pour des enfants. Pour rendre l'unité inoffensive nous recommandons vivement d'enlever la porte avant la disposition.

AVERTISSEMENT - Consultez un électricien ou un

N'UTILISER JAMAIS DE FIL DE RALLONGE

S'il est possible, brancher le réfrigérateur à son propre circuit. Ainsi, les autres appareils ou la surcharge des lampes du domicile ne peuvent pas surcharger et interrompre le courant électrique. Une connexion desserrée peut se doubler à un autre appareil dans la même prise murale.

INSTALLATION

Enlevez les emballages extérieurs et intérieurs. Essuyez complètement l'extérieur avec un linge doux sec et l'intérieur avec un linge humide tiède.

Il ne faut jamais situer l'appareil dans un recoin étroit, proche d'une source d'air chaud. L'air doit circuler à l'entour de l'appareil. Eloigner le congélateur au moins 5 pouces du mur.

3) Éviter les rayons de soleil et la chaleur directs qui peuvent affecter la surface en acrylique. Les sources de chaleur rapprochées augmentent la consommation d'énergie.

Emplacement:

- 1) Choisir une place qui a un plancher fort et à niveau.
- 2) Éloigner l'appareil de 5 pouces des murs arrière et de côté.

4) Éviter les endroits très humides. L'humidité élevée dans l'air occasionne la formation rapide de gèle sur l'évaporateur et le congélateur. Le congélateur devra être dégivré fréquemment.

FONCTIONNEMENT

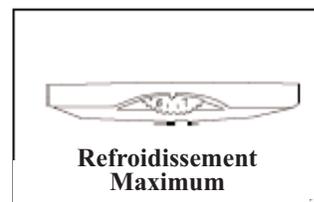
Pour éviter la vibration, l'appareil doit être absolument horizontal. Les deux premiers pieds de nivellement au-dessous de congélateur peuvent être ajuster.

Pour mettre le congélateur en marche, tourner la commande de température jusqu'au refroidissement désiré.

0 = Pas de refroidissement
3, 4 = Refroidissement moyen

1 = Refroidissement minimum
MAX = Refroidissement maximum

Le température de congélateur variera dépendant de la quantité de nourriture et la fréquence avec laquelle la porte est ouverte. Le température de congélateur variera dépendant de la quantité de nourriture et la fréquence avec laquelle la porte est ouverte.



INSTRUCTIONS POUR LE DÉGIVRAGE

Faites décongeler et nettoyez votre congélateur lorsque le givre s'est accumulé à une épaisseur d'environ 1/4po (6mm). La décongélation et le nettoyage complet devraient être effectués au moins une fois par année.

- 1) Tournez le bouton de contrôle du congélateur à «0» (arrêt) et débranchez le cordon d'alimentation
- 2) Enlevez tous les aliments congelés. Enveloppez les aliments congelés avec plusieurs épaisseurs ou avec du papier journal et recouvrez avec une couverture. Les aliments resteront congelés pendant plusieurs heures OU entreposez les aliments congelés dans une glacière, un combiné réfrigérateur-congélateur ou dans un endroit froid.
- 3) Placez un chaudron d'eau chaude dans le congélateur avec la porte ouverte pour accélérer la fonte. Envoyez de l'air à partir d'un ventilateur électrique dans le congélateur aidera aussi. Ne placez pas le ventilateur dans le congélateur.
- 4) Enlevez le givre
- 5) Essuyez l'eau qui est sur les murs et le fond du congélateur avec une serviette ou une éponge.
- 6) Lavez les murs intérieurs
- 7) Rincez et séchez complètement.
- 8) Remplacez toute la nourriture congelée.
- 9) Branchez le cordon d'alimentation et référez-vous à « fonctionnement ».

CONSIGNES D'UTILISATION

CARACTÉRISTIQUE

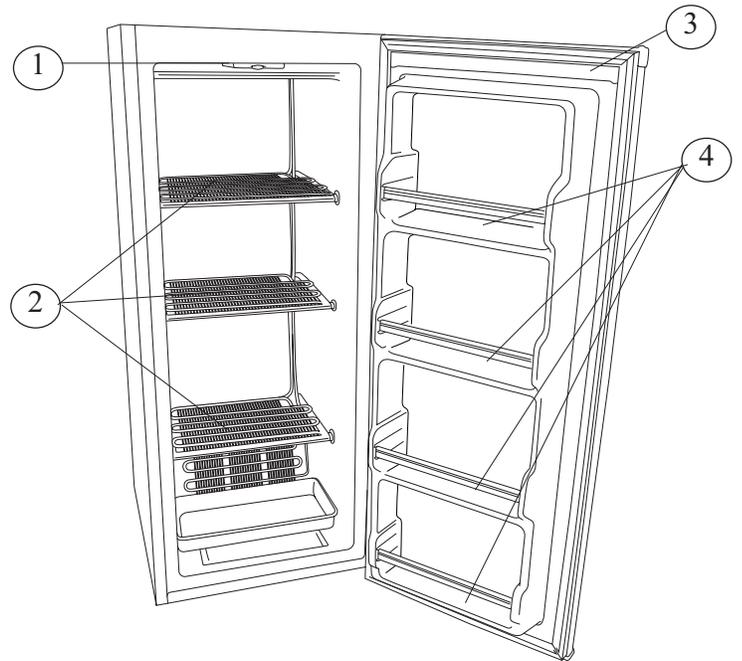
1) CADRAN DU THERMOSTAT: Pour contrôler la température à l'intérieur du congélateur. Met le moteur en marche dès que la température dépasse le niveau désiré.

2) TABLETTES DE CONGÉLATION: 3 tablettes de congélation pleine grandeur.

3) JOINT ÉTANCHE MAGNÉTIQUE: Les joints étanches.

4) ÉTAGÈRES DE PORTE (4)

5) PLATEAU D'ÉGOUTTAGE



INSTRUCTIONS DE PORTE RÉVERSIBLE

ATTENTION: Pour éviter de se blesser ou endommager l'appareil, on vous recommande d'avoir quelqu'un vous aide pendant ce processus.

Fig. 1: Enlever les capsules de plastique au dessus de la porte et du coffre.

Fig. 2: Dévisser les vis de la charnière supérieure. Déplacer la charnière de sa position au côté opposé.

Fig. 3: Enlever les capsules de plastique au bas de la porte.

Fig. 4: Enlever les vis du bas ainsi que l'axe et la charnière. Replacer vis, axe et charnière de l'autre côté du coffre.

Fig. 5: Vue de montage au côté opposé du coffre et de la porte.

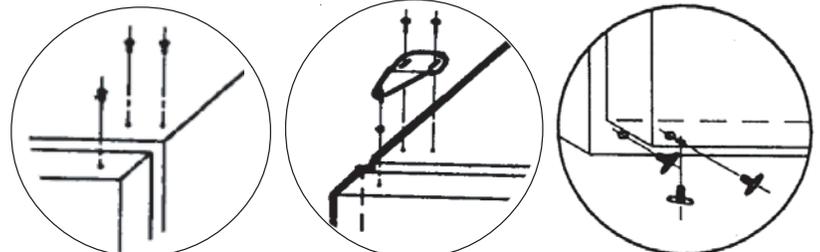


Fig. 1

Fig. 2

Fig. 3

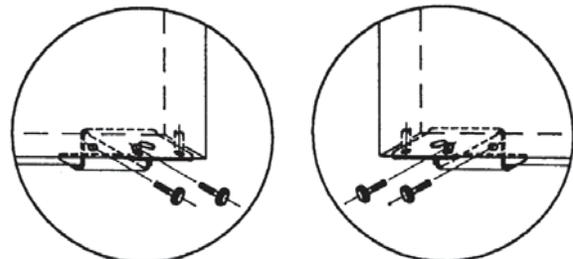


Fig. 4

Fig. 5

NOTE: NE PAS SERRER LES VIS EXCESSIVEMENT. UN SERRAGE A POINT EST SUFFISANT.

SOINS ET ENTRETIEN

ENTRETIEN

Pour nettoyer l'intérieur, utilisez un chiffon doux et une solution composée d'une pinte d'eau et d'une cuillerée à soupe de poudre à pâte. Comme autre solution de nettoyage, utilisez une solution comportant un savon ou un détergent doux. Lavez les tablettes en verre à l'aide d'une solution comportant un détergent doux; séchez les tablettes et essuyez-les à l'aide d'un chiffon doux. Nettoyez l'extérieur à l'aide d'un chiffon humide doux et d'un peu de détergent doux ou d'un produit de nettoyage des appareils électroménagers.

PENDANT LES VACANCES Si vous prenez une vacance de courte durée, laissez le bouton de commande à son réglage normal. Si l'absence doit durer longtemps;

- a) Enlever tous les aliments. le plateau d'égouttage (bac de décongélation) situé dans le bas de l'appareil.
 - b) Débranchez l'appareil de la prise murale.
 - c) Nettoyez le congélateur complètement, en incluant d) Laisser la porte ouverte pour éviter les mauvaises odeurs.
-

PANNE D'ÉLECTRICITÉ

La plupart des pannes d'électricité sont corrigées dans un délai d'une heure et n'ont pas d'effets sur la température du congélateur. Il est nécessaire de réduire le nombre d'ouvertures de la porte pendant une panne. Pendant les pannes qui durent plus qu'une heure, protégez vos aliments en déposant un bloc de glace sèche par-dessus les emballages. Si la glace n'est pas disponible, essayez d'utiliser temporairement de l'espace de votre entrepôt à froid régional.

DÉMÉNAGEMENT

Enlever ou immobiliser toutes les pièces amovibles (c'-à-d; les clayettes) à l'intérieur du congélateur. Serrer les vis à nivellement à la base afin de ne pas les endommager.

IMPORTANTES CONSIGNES DE SÉCURITÉ POUR L'UTILISATION DU CONGÉLATEUR

- Ne jamais ranger d'aliments chauds dans le congélateur.
- Ne jamais surcharger l'appareil.
- Ouvrir la porte seulement si nécessaire.
- Pour un rangement prolongé de l'appareil, il est suggéré de laver l'appareil, de laisser la porte ouverte afin de fournir une circulation d'air à l'intérieur du meuble et d'éviter le développement de condensation, de moisissures et d'odeurs.

DÉPANNAGE

Du temps en temps, un problème est mineur et un appel de service peut ne pas être nécessaire. Utilisez ce guide de dépannage pour trouver une solution possible. Si l'unité continue de fonctionner incorrectement, appelez un dépôt de service autorisé ou le numéro sans frais de Danby pour obtenir de l'assistance.

Tél: 1-800-26- **Danby**®

| PROBLEME | CAUSE PROBABLE | SOLUTION SUGGÉRÉE |
|--|---|--|
| 1) Ne fonctionne pas. | <ul style="list-style-type: none">• Pas de tension à l'unité.• Le cordon d'alimentation est débranché.• Le mauvais voltage est utilisé. | <ul style="list-style-type: none">• Vérifiez la connexion du cordon à la source d'alimentation.• Branchez l'appareil.• Utilisez le voltage approprié. |
| 2) Le congélateur fonctionne sans arrêt. | <ul style="list-style-type: none">• La température est trop haut.• La porte n'est pas fermée.• De la nourriture chaude a été insérée.• La porte est ouverte trop longtemps ou trop souvent.• Proximité d'une source de chaleur ou exposition directe aux rayons du soleil. | <ul style="list-style-type: none">• Baissez le contrôle de température.• Fermez la porte fermement.• Assurez-vous que la nourriture est à la temp. de la pièce avant de la placer dans le congélateur.• Minimisez l'ouverture de la porte.• Ne placez pas l'appareil près d'une source de chaleur ou directement sous les rayons du soleil. |
| 3) La température interne n'est pas assez froide. | <ul style="list-style-type: none">• Pas de tension à l'unité.• Le cordon d'alimentation est débranché.• Le contrôle de la temp. est trop bas.• La porte n'est pas fermée.• La nourriture est chaude• La porte est ouverte trop longtemps/trop souvent.• Obstruction de la circulation de l'air.• Le mauvais voltage est utilisé.• Proximité d'une source de chaleur ou exposition directe aux rayons du soleil. | <ul style="list-style-type: none">• Vérifiez la connexion du cordon à la source d'alimentation.• Branchez l'appareil.• Vérifiez le réglage et augmentez-le au besoin.• Fermez la porte fermement.• Assurez-vous que la nourriture est à la température de la pièce.• Minimisez l'ouverture de la porte.• Laissez l'air circuler dans la pièce autour de l'appareil.• Utilisez le voltage approprié.• Ne placez pas l'appareil près d'une source de chaleur ou directement sous les rayons du soleil. |

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

REQUISITOS ELÉCTRICOS

Este artefacto debe ser conectado a tierra. En caso de un corto circuito eléctrico, la conexión a tierra reduce el riesgo de una descarga eléctrica proporcionando un cable de retorno para la corriente eléctrica.

Este artefacto viene con un cable de alimentación que tiene un conductor y pata del enchufe de tierra. Este cable debe enchufarse en un tomacorriente debidamente instalado y con conexión a tierra.

ADVERTENCIA: El uso inadecuado del enchufe de conexión a tierra puede resultar en un riesgo de choque eléctrico. Consulte con un electricista o persona de reparaciones competente si no comprende bien las instrucciones de conexión a tierra o si existe alguna duda sobre si el aparato está conectado a tierra correctamente. **NO USE UN CORDÓN DE PROLONGACIÓN ELÉCTRICA** se un

tomacorriente de pared exclusivo. No conecte su congelador a cordones de prolongación eléctrica o junto a cualquier otro electrodoméstico en el mismo tomacorriente de pared. No empalme cordón.

¡PELIGRO! RIESGO DE COLOCACIÓN DE TRAMPAS DEL NIÑO- IMPORTANTE: Un congelador vacío es una atracción muy peligrosa para los niños. Saque todas las juntas, pestillos, tapas o la puerta de todo electrodoméstico que no esté en uso, o tome alguna medida para asegurar que no presente peligro.

INSTALACIÓN

Saque los embalajes exteriores e interiores, limpie el exterior bien con un paño suave seco y el interior con un paño húmedo y tibio.

Evite colocar la caja en un hueco estrecho o cerca de una fuente de calor, luz de sol directa, o lugar húmedo. Deje que el aire circule libremente alrededor de la caja. Mantenga la parte posterior del congelador a 5 pulgadas de la pared.

Ubicación:

1) Seleccione un lugar con un piso firme y nivelado.

2) Permita cinco pulgadas de espacio entre la parte posterior del congelador y toda pared contigua.

3) Evite luz directa del sol o calor. La luz directa del sol puede afectar la capa de acrílico. Las fuentes de calor en su proximidad causarán un consumo mayor de electricidad.

4) Evite lugares muy húmedos. Demasiada humedad en el aire hará que se acumule escarcha rápidamente en el evaporador y deberá descongelar su congelador con mucha frecuencia.

OPERACIÓN

Para evitar vibraciones, la caja debe estar nivelada.

Esto se logra ajustando las (2) patas delanteras de nivelación ubicadas debajo de la caja del congelador. Para poner en marcha el congelador, coloque el control de temperatura en la posición correspondiente al enfriamiento deseado

0 = sin enfriamiento

3, 4 = Enfriamiento mediano

1 = Enfriamiento mínimo

MAX = Enfriamiento máximo



La temperatura del congelador variará dependiendo de la cantidad de alimentos que se hayan guardado en el mismo y en la frecuencia con que se abra la puerta.

INSTRUCCIONES PARA DESCONGELAR

Descongele y limpie su congelador cuando se acumule alrededor de 1 1/4" (6 mm) de hielo en su interior.

Debe descongelar completamente y limpiar su congelador por lo menos una vez al año. En lugares con alta humedad, puede ser necesario descongelar y limpiar el congelador más seguido.

1) Gire el control de temperatura a '0' (apagado) y desenchufe el cable de alimentación.

2) Saque todos los alimentos congelados. En su vuelta los alimentos congelados en varias capas de periódicos y cúbralos con un repasador. Los alimentos permanecerán congelados durante varias horas. O guarde los alimentos congelados en una heladerita, otra heladera/congelador o en un lugar frío.

3) Coloque ollas con agua caliente dentro del congelador manteniendo la puerta abierta para acelerar el descongelado. También puede ayudar apuntando un

IMPORTANTE: No use un punzón para hielo, cuchillo u otra herramienta con punta afilada para descongelar el congelador. Podría dañarlo.

ventilador eléctrico hacia el congelador. No coloque el ventilador dentro del congelador.

4) Quite la acumulación de hielo

5) Quite el agua de las paredes y piso del congelador con una toalla o esponja.

6) Lave las paredes interiores.

7) Enjuáguelas y séquelas completamente.

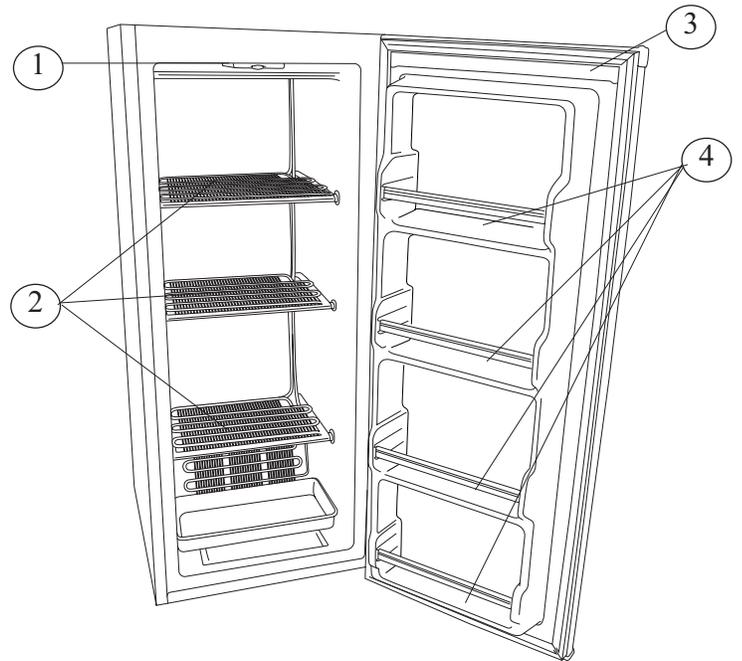
8) Vuelva a colocar todos los alimentos congelados en su interior.

9) Enchufe el cable de alimentación y refiérase a "Operación"

INSTRUCCIONES OPERADORAS

CARACTERÍSTICAS

- 1) **DIAL TERMOSTÁTICO:** Para controlar la temperatura dentro del congelador. Enciende el motor en cuanto la temperatura supera el nivel deseado.
- 2) **ESTANTES REFRIGERADOS:** 3 estantes refrigerados de ancho completo.
- 3) **JUNTA MAGNÉTICA:** El sello hermético de la puerta evita que escape el frío. Sin trabas ni cerrojos.
- 4) **COMPARTIMIENTOS DE LA PUERTA (4)**
- 5) **BANDEJA COLECTORA**



REVERSIÓN DE LA PUERTA

PRECAUCIÓN: Para evitar daños corporales a usted mismo y/o las posesiones, recomendamos alguien le asiste durante el proceso de reversión de la puerta

Fig. 1: Remover los tapones plásticos de la parte superior de la puerta.

Fig. 2: Aflojar los tornillos de la bisagra. Mover la bisagra superior de su lugar actual e instalarla con agujeros, en el otro lado.

Fig. 3: Remover los tapones plásticos de la parte inferior de la puerta.

Fig. 4: Remover los tornillos, seguro y bisagra de la parte inferior e instalarla con agujeros en el otro lado.

Fig. 5: Ejemplo de cómo se ven los tornillos, bisagras, y seguros al otro lado del gabinete y de la puerta.

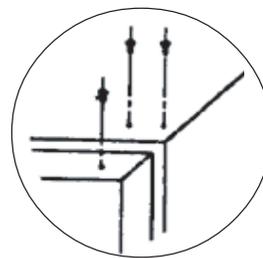


Fig. 1

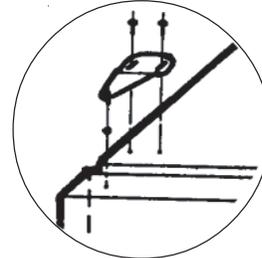


Fig. 2

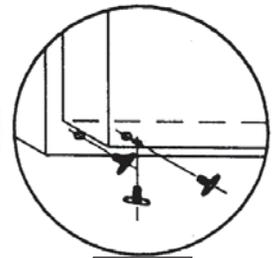


Fig. 3

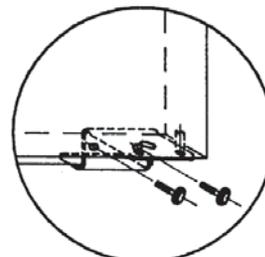


Fig. 4

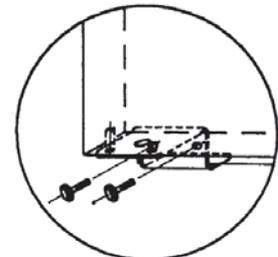


Fig. 5

NOTA: NO APRETAR DEMASIADO LOS TORNILLOS QUEDEN AJUSTADOS SOLAMENTE.

SOLUCIÓN SUGERIDA

A menudo, los problemas son sencillos y no es necesario hacer una llamada de reparación, use esta guía de resolución de problemas para encontrar una posible solución. Si la unidad sigue funcionando mal, llame a los números gratuitos de un centro Danby de servicio autorizado.

Tel: 1-800-26- Danby®

| PROBLEMA | POSIBLE CAUSA | SOLUCIÓN SUGERIDA |
|--|--|--|
| 1) No funciona. | <ul style="list-style-type: none"> • No llega alimentación a la unidad. • Cable de alimentación desenchufado. • Voltaje incorrecto. | <ul style="list-style-type: none"> • Revise la conexión del cable de alimentación al enchufe. • Enchufe la unidad. • Use el voltaje correcto. |
| 2) El congelador funciona constantemente. | <ul style="list-style-type: none"> • Temperatura demasiado alta. • La puerta no está cerrada. • Se colocó comida caliente. • Se abrió la puerta demasiadas veces o durante mucho tiempo. • Muy cerca de una fuente de calor o bajo la luz directa del sol. | <ul style="list-style-type: none"> • Baje el control de temperatura. • Cierre bien la puerta. • Verifique que los alimentos estén a temperatura ambiente antes de guardarlos. • Abra menos veces la puerta. • No coloque la unidad cerca de fuentes de calor o bajo la luz directa del sol. |
| 3) La temperatura interna no es muy fría. | <ul style="list-style-type: none"> • No llega alimentación a la unidad. • Cable de alimentación desenchufado. • Control de temperatura muy bajo. • La puerta no está cerrada. • Alimentos calientes. • Se abrió la puerta demasiadas veces o durante mucho tiempo. • Obstrucción del flujo de aire. • Voltaje incorrecto. • Muy cerca de una fuente de calor o bajo la luz directa del sol. | <ul style="list-style-type: none"> • Revise la conexión del cable de alimentación al enchufe. • Enchufe la unidad. • Verifique el ajuste y aumentelo como sea necesario. • Cierre bien la puerta. • Verifique que los alimentos estén a temperatura ambiente. • Abra menos veces la puerta. • Deje lugar para que circule aire alrededor de la unidad. • Use el voltaje correcto. • No coloque la unidad cerca de fuentes de calor o bajo la luz directa del sol. |

Danby® Designer

Model • Modèle • Modelo
DUFM320WDD

For service, contact
your nearest service depot
or call:

1-800-26- Danby®
(1-800-263-2629)

to recommend a depot in
your area.

Pour obtenir le service,
consultez votre succursale
régionale de service ou
téléphonez:

1-800-26- Danby®
(1-800-263-2629)

qui vous recommandera un
centre régional.

Para servicio, comuníquese
con su Departamento de
Servicios más cercano o
llame al:

1-800-26- Danby®
(1-800-263-2629)

para que le recomienden un
Departamento de Servicios
en su zona.

UPRIGHT FREEZER

The model number of your refrigerator is found on the serial plate located on the back, top left-hand corner of the refrigerator.

All repair parts are available for purchase or special order when you visit your nearest service depot. To request service and/or the location of the service depot nearest you, call the toll free number listed to the left in Canada and the U.S.

When requesting service or ordering parts, always provide the following information:

- **Product Type**
- **Model Number**

CONGÉLATEUR VERTICAL

Le numéro de modèle de votre réfrigérateur se trouve sur la plaque d'identification qui se trouve sur le coin du haut gauche de l'arrière du réfrigérateur.

Toutes les pièces de rechange sont disponibles immédiatement ou peuvent être commandées de votre Centre de Service régional. Pour obtenir le service et/ou le Centre de Service le plus proche, téléphonez le numéro sans-frais indiqué à gauche pour le Canada et les États-Unis.

Ayez les informations suivantes à la portée de la main lors de la commande de pièces ou service:

- **Genre de produit**
- **Numéro de modèle**

CONGELADOR VERTICAL

El número del modelo de su refrigerador se encuentra en la placa de serie ubicada en el ángulo posterior superior izquierdo del refrigerador.

Todas las piezas de repuesto se encuentran disponibles la para compra o por pedido especial cuando Ud. visite su departamento de servicio más cercano. Para solicitar servicio y/o la ubicación del departamento de servicio más cercano, llame al número de marcando gratis que aparece a la izquierda en el Canadá y en los E.U.

Cuando solicite servicio o encargue repuestos, siempre proporcione la siguiente información:

- **Tipo de producto**
- **Número de modelo**

Danby Products Limited, PO Box 1778, Ontario, Canada N1H 6Z9
Danby Products Inc., PO Box 669, Findlay, Ohio, USA 45839-0669

Free Manuals Download Website

<http://myh66.com>

<http://usermanuals.us>

<http://www.somanuals.com>

<http://www.4manuals.cc>

<http://www.manual-lib.com>

<http://www.404manual.com>

<http://www.luxmanual.com>

<http://aubethermostatmanual.com>

Golf course search by state

<http://golfingnear.com>

Email search by domain

<http://emailbydomain.com>

Auto manuals search

<http://auto.somanuals.com>

TV manuals search

<http://tv.somanuals.com>